

Patrzcie na niszczone drzewa

Rozmowa

Z Michele Grangerem, francuskim malarzem, autorem wystawy „Oppression” w Galerii Neon wrocławskiej Akademii Sztuk Pięknych

Wystawa „Oppression”, którą można oglądać do 11 września we Wrocławiu, powstała po Pana performansie w Legnicy. Malował Pan czołgiem na 16 dużych płótnach, położonych na płycie lotniska. Nad czym Pan teraz pracuje? Nad deforestacją, czyli niszczeniem lasów na świecie. W czasie moich podróży spotkałem ludzi, którzy walczą z tym fenomenem, w Indiach, Kolumbii, Afryce, etc. W moim regionie, obok mojego domu na wsi został zniszczony las. Zdecydowałem zrobić cykl obrazów pt. „Herbarium” na wzór wielkiego zielnika, i w tym celu wykorzystuję walce drogowe, koparki i inne maszyny. „Herbarium” to będzie olbrzymi zielnik, aby złożyć hołd lasowi i naturze. **Współpracował Pan z kimś przy „Herbarium”? W Indiach współpracowałem z ludźmi, którzy zajmują się reintanplacją zniszczonego drzewostanu. Ale było to dla mnie coś abstrakcyjnego, bo osobiście mnie to nie dotyczyło, nie spotkałem się z tym w bezpośrednim otoczeniu. **Nigdy?** Mam dom na wsi, mieszkam tam od dzieciństwa. Zawsze spacerowałem po lesie i robiłem w nim zdjęcia. Widok tego**



► Michał Granger uważnie przygląda się niszczonej cywilizacji, przemocy królującej na świecie

Widok zniszczonego lasu obok rodzinnego domu sprawił, że stworzył „Herbarium”

lasu kojarzy mi się z czymś zupełnie naturalnym. Spacerując niedawno, zobaczyłem, jak jest zniszczony. Mnóstwo drzew zostało ściętych niczym przemysłowe odpady. W tym lesie, wśród zniszczonych drzew, stały buldożery i walec. **Czy ten widok sprawił, że chciał Pan pokazać zniszczony las?**

Widząc walec, wiedziałem, że muszę z nim pracować. Wydarzenia potoczyły się bardzo szybko, zadzwoniłem do kilku osób pracujących z walcami na co dzień, zaprosili mnie do współpracy. Wszystkie prace zrobiłem przy pomocy służb technicznych z Lyonu, gdzie skończyłem Akademię Sztuk Pięknych. Sześć razy wypożyczałem walec. **We Francji dba się o rekultywację drzew?** Tak. Ale ja pracowałem z ludźmi, którzy to robią w Indiach. Tam się ścina drzewo i sadi małą sadzonkę na jego miejsce. To tworzenie przemysłowego lasu. Nie powstaje las natural-

ny, nazywam go przemysłowym, nie ma w nim zwierząt. Pochłania bardzo dużo wody, drzewa stoją jedno przy drugim, co nie ma nic wspólnego z naturalnym lasem. **Przyjedzie Pan do Polski z nową wystawą?** Mam nadzieję, że tak się potoczą jej losy. ●
©
Rozmawiała MAŁGORZATA MATUSZEWSKA
Wystawę „Oppression” można oglądać do 11 września we wrocławskiej Galerii Neon Akademii Sztuk Pięknych przy ul. Traugutta 21. Galeria czynna jest do piątku w godz. 11-17. Wstęp do galerii jest bezpłatny.

Urok karet, bryczek, omnibusów...

Wrocław/Galwice

Warto tworzyć prywatne muzea? Tak, są tam prawdziwe cuda. Wczoraj we wrocławskiej Barbarze zaprezentowało się Muzeum Powozów

Małgorzata Matuszewska
malgorzata.matuszewska@gazeta.wroc.pl

O omnibusach, wolantach, karetkach, bryczkach, saniach i nie tylko dowiedzieli się ci, którzy wczoraj odwiedzili Infopunkt Barbara - centrum Europejskiej Stolicy Kultury Wrocław 2016. „Wtorki regionalne”, w ramach których odbyło się spotkanie, wpisują się na stałe w kulturalny krajobraz miasta.

Dzieci z przedszkoli i szkół otworzyły skrzynie ze skarbami i bawiły się w małych muzealników. Dowiedziały się m.in., jak sprawić, by niepozorny wóz stał się piękną karetką, jak zrobić powóz (Muzeum Powozów Galwice prezentuje bogatą ko-

lekcję nie tylko pojazdów, ale też akcesoriów związanych z podróżami i narzędzi rzemieślniczych. - Muzeum powstało na bazie mojej prywatnej kolekcji - opowiadał dr Tadeusz Kończak, twórca Muzeum Powozów Galwice. - Trzydzieści osiem lat temu kupiłem pierwszy pojazd: milorda (to najbardziej popularny powóz w drugiej połowie XIX i w XX wieku, skonstruowany w Anglii w 1835 roku, dwuosobowy, z koźłem stangreckim i budą do składania). Pochodzi z wytwórni Schustala, która była ulubionym dostawcą Potockich. W Łańcucie są aż 23 pojazdy z niej pochodzące - dodał. Warto wybrać się do Galwicz, by zobaczyć te wszystkie cuda. Odległość od dworca Wrocław Główny to 13 km, od węzła autostradowego Bielany 7,9 km. Muzeum Powozów Galwice czynne jest od wtorku do piątku w godz. 10-16, w soboty i niedziele w godz. 11-18. ●
©©



► Zabytkowy pojazd z Galwicz stanął wczoraj przed Barbarą. Warto wybrać się do Muzeum Powozów, by zobaczyć inne

Dzisiaj pożegnamy

Planowane pochówki na cmentarzach dziś, 9.09.2015 r.:

OSOBOWICE

Wanda Spychała, ur. 2.10.1932, pogrzeb o godz. 10.40
Faustyna Szymańska, ur. 24.08.2015, pogrzeb o godz. 11.20
Jan Wołowicki, ur. 17.12.1955, pogrzeb o godz. 12.00
Mirosława Kościak, ur. 23.01.1944, pogrzeb o godz. 12.40
Urszula Piekarska, ur. 25.11.1935, pogrzeb o godz. 13.20
Maria Adamska, ur. 22.02.1926, pogrzeb o godz. 14.00
Stanisława Pałka, ur. 24.11.1937, pogrzeb o godz. 14.40

GRABISZYN

Genowefa Kondracka, ur. 28.09.1930, pogrzeb o godz. 11.00
Helena Krutul, ur. 22.08.2013,

pogrzeb o godz. 12.00
Jan Smarzewski, ur. 26.04.1931, pogrzeb o godz. 13.00
Marianna Rafa, ur. 11.06.1920, pogrzeb o godz. 14.00

PSIE POLE

Teresa PieliCHATY, ur. 25.10.1958, pogrzeb o godz. 13.00
Ryszard Mech, ur. 2.07.1928, pogrzeb o godz. 14.00

PAWŁOWICE

Janina Fiałkowska, ur. 8.02.1945, pogrzeb o godz. 13.00

JERZMANOWO

Małgorzata Brzastowska, ur. 15.11.1958, pogrzeb o godz. 12.00
Leokadia Kijewska, ur. 20.11.1931, pogrzeb o godz. 13.00
Jan Kwiecień, ur. 24.06.1942, pogrzeb o godz. 14.00

Zarząd Cmentarzy Komunalnych, pl. Strzelecki 19/21, 50-224 Wrocław

REKLAMA

ZAKŁADY POGRZEBOWE

● **ABEL** — Zakład Pogrzebowy, bezgotówkowa organizacja pogrzebów i kremacji. Całodobowe przewozy zmarłych z domu, szpitali, hospicjum. Tel. całodobowe, kom. 502-922-708, 71 355-92-23, ul. Wapienna 18, Wrocław (okolicie Hubskiej), Filia: ul. Św. Wincentego 10A.
● **ANUBIS** — Kompleksowe Usługi Pogrzebowe, ul. Dubois 20, Wrocław, tel. całodobowy 71/328-83-85, 691-330-757, ul. Bałuckiego 14, Wrocław, tel. całodobowy 71/327-66-30, 723-030-303 ul. Stawowa 5, Wróblowice tel. całodobowy 71/328-83-85, 691-330-757.
● **ARCHEON** — Zakład Pogrzebowy tel. 71 332 60 60 – całodobowe przewozy zmarłych. Własna chłodnia i kaplica, rozliczenia bezgotówkowe, wyrobienie aktów zgonu i wszystkich formalności ZUS i USC. Obsługa ceremonii pogrzebowych

ekskluzywnym karawanem Mercedes Pilato gratis. Nasze oddziały: Włodkowska 37, Hallera 112, Bogusławskiego 33, Traugutta 67, Skłodowskiej-Curie 49, Kiełczowska 90 (cm. komunalny), Krzywostego 287, Trzebnicka 67. www.zaklad-pogrzebowy.com.pl
● **ARKA** — całodobowe przewozy zmarłych, kompleksowe usługi. Własna chłodnia. Bardzka, Włodkowska, 71/344-65-84, 601-732-075.
● **AZALIA** — Kompleksowe usługi pogrzebowe - telefon całodobowy 71/324-91-45 lub 505-005-481, www.azalia-pogrzeb.pl
● **BOŻENA WITWICKA** — Usługi Pogrzebowe, Producent Trumien. Całodobowy przewóz zmarłych. Bezgotówkowo - rozliczamy ZUS w zakładzie. Własna chłodnia. Kompleksowo. Solidnie! Borowska 254, Wrocław - naprzeciw Akademii Medycznej, 71/889-00-60, Kościuszkii 67/1a (róg Gwarnej) Wrocław 71/889-00-60, Krzyżowice ul. Główna 14, 71/889-00-60, www.zp24.pl
● **BARDZKA** — Zakład Pogrzebowy. Całodobowe przewozy. Kompleksowe usługi. Formalności USC, ZUS, bezgotówkowe rozliczenia. Całodobowy telefon: 71/795-67-89.
● **CAŁODOBOWE PRZEWOZY ZMARŁYCH** dla miasta Wrocławia i Dolnego Śląska. Najniższe ceny. Tel. 502-922-708, 71 322-60-16.
● **GLORIA** — USŁUGI POGRZEBOWE, tel. 24H (71) 338-19-19. Własne krematorium. Całodobowe przewozy zmarłych, kompleksowa obsługa pogrzebów i kremacji. Nasze punkty obsługi klienta: Św. Antoniego 22, Włodkowska 35, Zaporoska 85, Trzebnicka 72, Bema 15 (obok Banku BGZ BNP Paribas), Dolnobrzeska 4 (Leśnica), Grabiszynska 101, Legnicka 62, Kwiatkowskiego 13 (krematorium), Curie-Skłodowskiej 63.
● **KREMATORIUM - ARCHON**, ul. Kiełczowska 90, tel. 71 345 73 43 - całodobowo. Kompleksowe usługi kremacyjne i pogrzebowe, ustalanie terminów. Całodobowy odbiór osób zmarłych z domu, szpitali, hospicjów. www.krematorium.wroclaw.pl
● **KREMATORIUM GLORIA** Jedne prywatne krematorium i dom pogrzebowy we Wrocławiu, recepcja, dwie kaplice, sala z podglądem kremacji, chłodnia, dowolne terminy kremacji. ul. Kwiatkowskiego 13 (Oporów-Bielany Wrocławskie), tel. 71 338-19-19 www.krematoriumgloria.pl
● **MIĘDZYKRAJOWE PRZEWOZY ZMARŁYCH**, tel. 71/332-60-60 – całodobowo. Przewóz zmarłych i prochów z państw całego świata. Załatwiamy wszelkie pozwolenia i formalności. Posiadamy licencję na transport zmarłych z Francji. www.zaklad-pogrzebowy.com.pl
● **RIP** — Zakład Pogrzebowy, pl. Św. Macieja 6 - Najtaniej! Specjalizacja: Kremacje. Cmentarze komunalne: Osobowice, Grabiszyn, parafialne. Rezerwacje i krótkie terminy. Rozliczanie ZUS. Ekskluzywny karawan Lincoln. Tel. 71/321-03-01, 71/372-29-44. Całodobowo.
● **ROCH** — Zakład Pogrzebowy, bezgotówkowo, kompleksowo. Całodobowe przewozy zmarłych z domu, szpitali, hospicjum. Tel. całodobowe 71 322-60-16, kom. 502-922-708, Wrocław, ul. Św. Wincentego 10a (dawna Obrońców Pokoju). Filia: ul. Wapienna 18.
● **SĘPOLNO — ZARZĄDCA CMENTARZA** Zakład Usług Pogrzebowych (RIP II) informuje, iż obecnie wszystkie sprawy związane z organizacją pogrzebu, jak również zakup trumien i akcesoriów można załatwić bezpośrednio w kaplicy na cmentarzu. Całodobowe przewozy zmarłych. Kompleksowe usługi pogrzebowe 24h, tel. 609-674-859, 71/372-29-44.
● **TAROM** — Semaforowa 1, 71/342-59-50, 24 h; Kasprowi-cza 26, 603-604-649, www.tarom.pl